

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30114883 | | | | | | | | | |
|---|--|--|---|--|---|--|--|---|--|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Installationen sollten nur von qualifizierten Fachkräften durchgeführt werden. | Installations should only be carried out by qualified specialists. | Les installations doivent être effectuées uniquement par des spécialistes qualifiés. | Le installazioni devono essere eseguite solo da specialisti qualificati. | Installaties mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerde specialisten. | Las instalaciones sólo deben ser realizadas por especialistas cualificados. | Instalaci by měli provádět pouze kvalifikovaní odborníci. | Montažu trebaju izvoditi samo kvalificirani stručnjaci. | Namestitev naj izvajajo samo usposobljeni strokovnjaki. | A telepítést csak képzett szakemberek végezhetik. |
| Stellen Sie sicher, dass das Fundament, auf dem die L-Steine platziert werden, stabil, eben und ausreichend verdichtet ist, um Setzungen und Verschiebungen zu vermeiden. | Make sure that the foundation on which the L-stones are placed is stable, level and sufficiently compacted to avoid settlement and shifting. | Assurez-vous que la fondation sur laquelle les briques en L sont placées est stable, de niveau et suffisamment compactée pour éviter tout tassement et déplacement. | Assicurarsi che la fondazione su cui sono posizionati i mattoni a L sia stabile, livellata e sufficientemente compattata per evitare cedimenti e spostamenti. | Zorg ervoor dat de fundering waarop de L-stenen worden geplaatst stabiel, vlak en voldoende verdicht is om zettingen en verschuiven te voorkomen. | Asegúrese de que la base sobre la que se colocan los ladrillos en L sea estable, nivelada y suficientemente compactada para evitar asentamientos y desplazamientos. | Ujistěte se, že základ, na kterém jsou L-cihly umístěny, je stabilní, rovný a dostatečně zhutněný, aby se zabránilo sedání a posunu. | Osigurajte da je temelj na koji se postavljaju L-cigle stabilan, ravan i dovoljno zbijen kako bi se izbjeglo slijeganje i pomicanje. | Osigurajte da je temelj na koji se postavljaju L-cigle stabilan, ravan i dovoljno zbijen kako bi se izbjeglo slijeganje i pomicanje. | Győződjön meg arról, hogy az alap, amelyre az L-téglákat helyezi, stabil, vízszintes és kellően tömör legyen, hogy megakadályozza a lerakódást és az elmozdulást. |
| Halten Sie einen ausreichenden Abstand zwischen den L-Steinen und Gebäuden oder anderen Strukturen ein, um mögliche Schäden durch Setzungen oder Erdbewegungen zu vermeiden. | Maintain sufficient distance between the L-stones and buildings or other structures to avoid possible damage from subsidence or earth movements. | Maintenir une distance suffisante entre les pierres en L et les bâtiments ou autres structures pour éviter d'éventuels dommages dus au tassement ou au mouvement du terrain. | Mantenere una distanza sufficiente tra le pietre a L e gli edifici o altre strutture per evitare possibili danni dovuti ad assestamenti o movimenti del terreno. | Zorg voor voldoende afstand tussen de L-stenen en gebouwen of andere constructies om mogelijke schade door zettingen of grondbewegingen te voorkomen. | Mantenga una distancia suficiente entre las piedras en L y los edificios u otras estructuras para evitar posibles daños por asentamientos o movimientos de tierra. | Udržujte dostatečnou vzdálenost mezi L-kameny a budovami nebo jinými konstrukcemi, abyste předešli možnému poškození způsobenému sedáním nebo pohybem zeminy. | Održavajte dovoljnu udaljenost između L-kamena i zgrada ili drugih struktura kako biste izbjegli moguću štetu uslijed slijeganja ili pomicanja zemlje. | Održavajte dovoljnu udaljenost između L-kamena i zgrada ili drugih struktura kako biste izbjegli moguću štetu uslijed slijeganja ili pomicanja zemlje. | Tartson elegendő távolságot az L-kövek és az épületek vagy más építmények között, hogy elkerülje a lerakódás vagy a földmozgás okozta esetleges károkat. |
| Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand der L-Steine und beheben Sie etwaige Beschädigungen oder Verschiebungen sofort, um die Sicherheit und Funktionalität zu gewährleisten. | Check the condition of the L-stones regularly and repair any damage or displacement immediately to ensure safety and functionality. | Vérifiez régulièrement l'état des pierres en L et réparez immédiatement tout dommage ou déplacement pour garantir la sécurité et la fonctionnalité. | Controllare regolarmente le condizioni delle pietre a L e riparare immediatamente eventuali danni o spostamenti per garantire sicurezza e funzionalità. | Controleer regelmatig de staat van de L-stenen en repareer eventuele schade of verplaatsing onmiddellijk om de veiligheid en functionaliteit te garanderen. | Compruebe periódicamente el estado de las piedras L y repare cualquier daño o desplazamiento inmediatamente para garantizar la seguridad y la funcionalidad. | Pravidelně kontrolujte stav L-kamenů a případné poškození nebo posunutí ihned opravte, aby byla zajištěna bezpečnost a funkčnost. | Redovito provjeravajte stanje L-kamenja i odmah popravite sva oštećenja ili pomake kako biste osigurali sigurnost i funkcionalnost. | Redovito provjeravajte stanje L-kamenja i odmah popravite sva oštećenja ili pomake kako biste osigurali sigurnost i funkcionalnost. | Rendszeresen ellenőrizze az L-kövek állapotát, és azonnal javítsa ki a sérüléseket vagy elmozdulásokat a biztonság és a működőképesség biztosítása érdekében. |
| Wartung und Reparatur nur durch autorisierte Fachkräfte durchführen lassen. | Maintenance and repairs may only be carried out by authorized specialists. | Faites effectuer l'entretien et les réparations uniquement par des spécialistes agréés. | Fare eseguire la manutenzione e le riparazioni solo da specialisti autorizzati. | Laat onderhoud en reparaties alleen uitvoeren door geautoriseerde specialisten. | Haga que el mantenimiento y las reparaciones sean realizados únicamente por especialistas autorizados. | Údržbu a opravy nechte provádět pouze autorizovanými odborníky. | Održavanje i popravke neka obavljaju samo ovlaštene osobe. | Vzdrževanje in popravila naj izvajajo samo pooblaščeni strokovnjaki. | A karbantartást és a javítást csak felhatalmazott szakemberrel végeztesse el. |
| Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen | Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the | Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations | Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni | Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen. Lees de vermelde informatie zorgvuldig | Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información | Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití. Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny | Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice | Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice | Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást. Olvassa el figyelmesen a felsorolt |

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30114883 | | | | | | | | | |
|---|---|--|---|---|--|--|---|--|---|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder | Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user | Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent | I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I | Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met | Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los | Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru. | Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora. | Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki | A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne |
| Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten. | Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities. | Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites. | Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali. | Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens. | ¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas. | Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi. | Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti. | Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi. | Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyerekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől. |